



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 12 ta' Frar 2021
(OR. en)

6149/21

Fajl Interistituzzjonali:
2020/0104 (COD)

VOTE 7
INF 29
PUBLIC 8
CODEC 198

NOTA

Suġġett:

- Riżultat tal-votazzjoni
- REGOLAMENTO TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL li jstabbilixxi l-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza
 - = Eżitu tal-proċedura bil-miktub li tlestiet fil-11 ta' Frar 2021
 - = Adozzjoni tal-att leġiżlattiv
 - = Approvazzjoni tad-dikjarazzjoni kongunta

L-eżitu tal-votazzjoni dwar l-att leġiżlattiv imsemmi hawn fuq jinsab fl-Anness I għal din in-nota.

Dokument ta' referenza:

PE-CONS 75/20

data tad-deċiżjoni li tintuża l-Proċedura bil-Miktub mill-Coreper, Parti 2,

10.02.2021

L-istqarrijiet u d-dikjarazzjonijiet u/jew l-ispjegazzjonijiet tal-votazzjoni jinsabu fl-Anness 2 għal din in-nota.



General Secretariat of the Council

Institution: **Council of the European Union**
 Session:
 Configuration:
 Item: **2020/0104(COD)** (Document: **75/20**)
 Voting Rule: **qualified majority**
 Subject: Regulation of the European Parliament and of the Council establishing the Recovery and Resilience Facility

Vote	Members	Population (%)
Yes	27	100%
No	0	0%
Abstain	0	0%
Not participating	0	
Total	27	

Sitting date: **11/02/2021**

Final result



Member State	Weighting	Vote	Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,58		LIETUVA	0,62	
БЪЛГАРИЯ	1,55		LUXEMBOURG	0,14	
CESKÁ REPUBLIKA	2,35		MAGYARORSZÁG	2,18	
DANMARK	1,30		MALTA	0,11	
DEUTSCHLAND	18,54		NEDERLAND	3,91	
EESTI	0,30		ÖSTERREICH	1,98	
ÉIRE/IRELAND	1,11		POLSKA	8,47	
ΕΛΛΑΔΑ	2,39		PORTUGAL	2,30	
ESPAÑA	10,56		ROMÂNIA	4,31	
FRANCE	14,97		SLOVENIJA	0,47	
HRVATSKA	0,91		SLOVENSKO	1,22	
ITALIA	13,58		SUOMI/FINLAND	1,23	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20		SVERIGE	2,30	
LATVIJA	0,43				

* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>

**DIKJARAZZJONI KONĠUNTA TAL-PARLAMENT EWROPEW, TAL-KUNSILL U
TAL-KUMMISSJONI DWAR L-ISTABILIMENT TA' REKWIŻITI TA' RAPPORTAR LI
JIPPERMETTU L-HRUĠ TA' BONDS LI JIKKONTRIBWIXXU GHALL-OBJETTIVI
AMBJENTALI GHAL NEXTGENERATIONEU**

Il-Kummissjoni tfakkar fl-ambizzjoni politika kondiżiva tal-Patt Ekoloġiku Ewropew. F'dan il-qafas, tissottolinja l-ambizzjoni tagħha li tiġbor mill-inqas 30 % tal-fondi li għandhom jiġu mislufa fis-swieq kapitali għall-ħtiġijiet ta' NextGenerationEU permezz tal-ħruġ ta' bonds li jikkontribwixxu għall-oġġettivi ambjentali.

It-tliet Istituzzjonijiet jaqblu li jesploraw serjament il-possibbiltà li jintroduċu regoli li jistabbilixxu obbligi ta' rapportar għall-Istati Membri, sabiex tiġi żgurata d-disponibbiltà ta' informazzjoni għall-fini ta' evalwazzjoni tal-kontribut għall-oġġettivi ambjentali tal-fondi mislufa fis-swieq kapitali. Għal dak il-ghan, il-Kummissjoni ser tagħmel hilita biex tfassal proposta leġislattiva f'dan ir-rigward matul l-ewwel trimestru tal-2021.

**DIKJARAZZJONI KONĠUNTA TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUMMISSJONI
DWAR IL-ĠBIR TA' DATA GHAL KONTROLLI U AWDITI EFFETTIVI**

Il-Parlament Ewropew u l-Kummissjoni jfakkru fil-ħtieġa li jiġu żgurati kontrolli u awditi effettivi bl-ghan li jiġi evitat il-finanzjament doppju u jiġu evitati, identifikati u rettifikati l-frodi, il-korruzzjoni u l-konflitti ta' interess fir-rigward tal-miżuri appoġġati mill-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza. Iż-żewġ istituzzjonijiet iqisu li huwa essenzjali li l-Istati Membri jiġbru u jirreġistraw data dwar ir-riċevituri u l-benefiċjarji finali tal-finanzjament tal-Unjoni f'format elettroniku standardizzat u interoperabbli u jużaw l-ghodda unika ta' estrazzjoni ta' data li għandha tiġi pprovduta mill-Kummissjoni.

DIKJARAZZJONI ADDIZZJONALI TAL-KUMMISSJONI DWAR IL-ĠBIR TA' DATA
GHAL KONTROLLI U AWDITI EFFETTIVI

Il-Kummissjoni Ewropea tfakkar fid-dikjarazzjoni unilaterali tagħha dwar din il-kwistjoni fl-ambitu tar-Regolament dwar Dispożizzjonijiet Komuni, li tapplika mutatis mutandis għall-Artikolu 22 tar-Regolament dwar il-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza.

DIKJARAZZJONI TAL-KUMMISSJONI DWAR IL-METODOLOĠIJA GHAT-
TREKKJAR KLIMATIKU

Il-Kummissjoni tqis li, sabiex tiġi żgurata l-konsistenza, il-metodoloġija tal-Anness VI tar-Regolament li jistabbilixxi l-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza għandha tiġi inkorporata fir-Regolament dwar Dispożizzjonijiet Komuni.

Dikjarazzjoni minn Malta

Malta tilqa' l-adozzjoni formali tar-Regolament dwar il-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza (RRF). Madankollu, Malta ttenni t-tħassib li tqajjem qabel jiġifieri fir-rigward tal-metodoloġija għat-trekkjar klimatiku u n-natura kumplessa ġenerali tal-istrument. Fir-rigward tal-metodoloġija għat-trekkjar klimatiku, filwaqt li tiegħu nota xierqa tal-pożizzjoni u d-dikjarazzjoni tal-Kummissjoni, Malta jiddispjaċiha li din ma ġietx diskussa fil-Kunsill, u jiddispjaċiha wkoll li l-investimenti f'infrastruttura tat-toroq ġew assenjati koeffiċjent zero. Malta tfakkar li ċ-ċirkostanzi nazzjonali uniċi tagħha u l-potenzjal limitat għat-tnaqqis tal-emissjonijiet jagħmlu investimenti f'infrastruttura tat-toroq aktar effiċjenti, flimkien mal-elettrifikazzjoni tal-vetturi, waħda mill-ftit opportunitajiet ewlenin għal Malta biex tkompli tibni fuq approċċ olistiku għad-dekarbonizzazzjoni u l-progress lejn in-newtralità klimatika. Dawn l-istess ċirkostanzi nazzjonali huma wkoll il-fattur ewlieni li jikkontribwixxi għan-nuqqas ta' ferroviji. Malta għalhekk tishaq li l-ftehim dwar l-RRF m'għandu bl-ebda mod jippreġudika d-diskussjonijiet li ġejjin dwar l-Anness I tar-Regolament dwar Dispożizzjonijiet Komuni.

Malta jiddispjaċiha wkoll li l-RRF żviluppat progressivament fi strument sostanzjalment aktar kumpless milli kien maħsub oriġinarjament, li jinvolve diversi kondizzjonijiet u obbligi ta' rappurtar li jridu jiġu rispettati sabiex ikun hemm aċċess għalih. F'dan ir-rigward u b'mod partikolari f'termini tal-formulazzjoni tal-Pjanijiet Nazzjonali għall-Irkupru u r-Reżiljenza u l-valutazzjoni tagħhom, Malta tfakkar fl-importanza li l-Kummissjoni żżomm approċċ realistiku u prammatiku, kif imħabbar qabel.